

#### असाधारण

#### EXTRAORDINARY

भाग 11—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i) प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

ਜਂ. 154] No.154] नई दिल्ली, शुक्रवार, मार्च 30, 2012/चैत्र 10, 1934

NEW DELHI, FRIDAY, MARCH 30, 2012/CHAITRA 10, 1934

वित्त मंत्रालय

( राजस्व विभाग )

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 30 मा<del>र्च</del>, 2012

## सं. 17/2012-सीमा-शुल्क (एडी)

साकानि 272(अ).—अभिन्त प्राधिकारी ने, चाइना पी.आर., और थाईलैंड में मूलत: उदगमित या वहां से निर्यातित नये/अप्रयुक्त न्यूमेटिक गैर रेडियल वाइस टायर ट्यूव ओंग फ्लेप के साथ या बिना ट्यूब के साथ और/या 16 " से ज्यादा रिम व्यास कोड के बसों और लॉरी में इस्तेमाल होने वाले खर के फ्लेप जो कि मामा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची के टैरिफ मद 4011 20 90, 4013 10 20 और 4012 90 49 के अंतर्गत आते हैं, के आयात के मामले में अधिसूचना स. 15/1/2009-डीजीएडी, तारीख 3 अगस्त, 2011, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 3 अगस्त 2011, के द्वारा प्रकाशित की गई थी के द्वारा भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 88/2007-सीमा-शुल्क, तारीख 24 जुलाई, 2007, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 502(अ), तारीख 24 जुलाई, 2007 का अतिक्रमण अधिसूचना सं. 117/2010-सीमाशुल्क, तारीख 18 नवम्बर 2010, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 917(अ), तारीख 18 नवम्बर, 2010 के द्वारा प्रकाशित के तहत अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क के संबंध में, सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उप-धारा (5) तथा सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 (जिसे इसमें इसके पश्चात् उकत नियम भी कहा गया है) के नियम 23 के तहत प्रतिपाटन शुल्क जारी रखने के मामले में समीक्षा आरंभ की थी और उक्त टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उप-धारा (5) के तहत, अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क समाप्त होने की तारीख से एक वर्ष और बढ़ाने की सिफारिश की थी;

अतः, अब, केन्द्रीय सरकार, सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उप-धारा (1) तथा उप-धारा (5) तथा सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षित का अवधारण) नियम, 1995 (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त नियम भी कहा गया है) के नियम 23 के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 117/2010-सीमा-शुल्क, तारीख 18 नवम्बर, 2010, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 917(अ), तारीख 18 नवम्बर, 2010 के द्वारा प्रकाशित हुई थी, में निम्नलिखित संशोधन करती है, अर्थात्:—

उक्त अधिसूचना में, अंत में, निम्नलिखित अंत: स्थापित किया जाएंगा अर्थात् :---

"यह अधिसूचना जब तक कि अधिसूचना को पहले विखेडित न किया जाए 7 अक्तूबर, 2012 जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, तक प्रभावी रहेगी"।

[फा. सं. 354/107/2006-दीआरयू (भाग 🔢 ]

राजकुमार दिग्विजय, अवर सचिव

# MINISTRY OF FINANCE (Department of Revenue) NOTIFICATION

New Delhi, the 30th March, 2012 No. 17/2012-Customs (AD)

GS.R. 272(E).—Whereas, the designated authority vide notification No. 15/1/2009-DGAD, dated the 3rd August, 2011, published in Part I, Section-I of the Gazette of India, Extraordinary, dated the 3rd August, 2011, had initiated Sunset Review, in terms of sub-section (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) and in pursuance of rule 23 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995 (hereinafter referred to as the said rules), in the matter of continuation of anti-dumping duty on 'new/unused pneumatic non radial bias tyres, tubes & flaps with or without tubes and/or flap of rubber, having nominal rim dia code above 16 " used in buses and lorries/trucks', falling under tariff items 4011 20 90, 4013 10 20 and 4012 90 49 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, China PR and Thailand imposed vide notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 88/2007-Customs, dated 24th July, 2007, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 502(E), dated the 24th July, 2007, as superseded by notifications of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 117/2010 Customs, dated the 18th November, 2010, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 917(E), dated the 18th November, 2010, and has requested for extension of anti-dumping duty up to one more year from the date of initiation of the sunset review, in terms of sub-section (5) of Section 9A of the said Customs Tariff Act;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (5) of Section 9A of the said Act and in pursuance of rule 23 of the said rules, the Central Government hereby makes the following amendment in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 117/2010-Customs dated the 18th November, 2010, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 917(E), dated the 18th November, 2010, namely:—

In the said notification, at the end, the following shall be added, namely: —

"This notification shall remain in force up to and inclusive of the 7th October, 2012, unless the notification is revoked earlier".

[F.No. 354/107/2006-TRU (Pt. II)] RAJ KUMAR DIGVIJAY, Under Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 30 मार्च, 2012

# मं 25/2012-सीमा-श्लुक

सा.का.नि. 273(अ).—केन्द्रीय सरकार सीमा-णूल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 12/2012-सीमा-शुल्क, तारीख 17 मार्च, 2012, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 185 (अ), तारीख 17 मार्च, 2012 में निम्नलिखित संशोधन करती है, अर्थातृ:—

उक्त अधिसूचना में, परंतुक में, खण्ड (ख) में, अंक और शब्द "। अप्रैल, 2012" के स्थान पर अंक और शब्द "। जुलाई, 2012" प्रतिस्थापित किए जाएंगे ।

[फा. सं. 354/78/2009-टीआरयू (पार्ट 1)]

राज कुमार दिग्विजय, अवर सचिव

टिप्पण :—मूल अधिसूचना 12/2012-सीमा-शुल्क, तारीख 17 मार्च, 2012, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग 11 राउ 3 उप-खंड (¡) में सा.का.नि. 185 (अ), तारीख 17 मार्च, 2002 द्वारा प्रकाशित की गई थी और उसमें अंतिम मशोधन अधिसूचना सं. 24/2012-सीमा-शुल्क, तारीख 28 मार्च, 2012, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग 11, खंड 3, उप-खंड (¡) में सा.का.नि. 258 (अ), तारीख 28 मार्च, 2012 द्वारा प्रकाशित की गई थी, के द्वारा किया गया था।

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 30th March, 2012

#### No. 25/2012-Customs

G.S.R. 273(E).— In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, on being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 12/2012-Customs, dated the 17th March, 2012, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-Section (i), vide number G.S.R.185(E) dated the 17th March, 2012, namely:—

In the said notification, in the proviso, in clause (b) for the figures and words "1st day of April, 2012", the figures and words "1st day of July, 2012" shall be substituted.

[F. No. 354/78/2009-TRU (Pt. I)]

RAJ KUMAR DIGVIJAY, Under Secy.

Note:—The principal notification No. 12/2012-Customs, dated the 17th March, 2012 was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i), vide number G.S.R. 185(E), dated the 17th March, 2012 and was last amended vide notification No. 24/2012-Customs, dated the 28th March, 2012 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i), vide number G.S.R. 258(E), dated the 28th March, 2012.

## CORRIGENDUM

New Delhi, the 30th March, 2012

G.S.R. 274(E).—In the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 12/2012-Central Excise, dated the 17th March, 2012 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 163(E), dated the 17th March, 2012 in the Table, against S1, No. 169,—

- (i) in column (2) for "4811 59 10" read: 4811 59 10 or 4823 70 10";
- (ii) in colum (3) for "Aseptic packaging paper" read "All goods".

[F. No. 334/1/2012- TRU]

RAJ KUMAR DIGVIJAY, Under Secy.

# अधिसूचना

नई दिल्ली, 30 मार्च, 2012

# सं. 21/2012-केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क

सा.का.नि. 275(अ).—केन्द्रीय सरकार केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क अधिनयम, 1944 (1944 का 1) की धारा 5क की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शिक्तियों का पर्णेग करते हुए, यह समाधान ने जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसृचना सं. 12/2012-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क तारीख 17 मार्च, 2012, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i)में सा.का.नि. 163(अ), तारीख 17 मार्च 2012 म निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात :—

उक्त अधिसूचना में सारणी मे,---

(i) क्रम सं. 73 और उससे संबंधित प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित प्रतिस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)		
"73	2710	निम्नलिखित माल, अर्थात्:	14%	_"	-	
	•	(क) खाद्य ग्रेड हेक्सन		•		
		(ख) नाफता				

[फा. स ३३४/४/2012-टीआरयू]

राज कुमार दि विजय अवर सचिव

टिप्पण:—मूल अधिसूचना 12/2012-सीमाशुल्क, तारीख 17 मार्च, 2012, जो भारत के राजपत्र असाधारण भाग II, खड ३ उप-खड (1) में, सा.का.नि. 163(अ), तारीख 17 मार्च, 2012 द्वारा प्रकाशित की गई थी ।

#### **NOTIFICATION**

New Delhi, the 30th March, 2012

#### No. 21/2012-Central Excise

G.S.R. 275(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 5A of the Central Excise Act, 1944 (1 of 1944), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 12/2012 Central Excise, dated the 17th March, 2012, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i), vide number G.S.R.163(E) dated the 17th March, 2012, namely:—

In the said notification, in the Table,-

	(i) for serial n	umber 73 and the entries	relating thereto, the follow	ng shall be substiti	ited, namely:—
(1)	(2)	·(3)	(4)	(5)	
"73	2710	The following goo	ds, namely:— 14%		в
	•	(a) Food grade her	cane		•
•		(b) Naphtha			

[F. No. 334/4/2012-TRU]

RAJ KUMAR DIGVIJAY, Under Secy.

Note: - The principal notification No. 12/2012-Central Excise, dated the 17th March, 2012, published in the Gazette of India. Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i), vide number G.S.R. 163(E) dated the 17th March, 2012.

## . अधिसूचना

नई **दिल्ली, 30** मार्च, 2012 .

## सं. 22/2012-केन्द्रीय उत्पाद शल्क

सा.का.नि. 276(अ), केन्द्रीय सरकार केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क अधिनियम, 1944 (1944 का 1) की धारा 5क की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हए. यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 18/2012-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 17 मार्च, 2012, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II. खंड 3, उप-खंड (i)में सा.का.नि. 169(अ), तारीख 17 मार्च, 2012 में निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में, सारणी में,---

(i) क्रम सं 15 और उससे संबंधित प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित प्रतिस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

(I)	•	(2)	(3)	•
 "15	2710 1	211 से 2710 12 13, 2710 12 20, 2710 1	2 90, 2710 20 00 14%	

[फा. सं. 334/4/2012-टीआरयू]

राज कुमार दिग्विजय, अवर सचिव

टिप्पण :— मूल अधिसूचना 18/2012-सीमाशुल्क, तारीख 17 मार्च 2012 जो भारत के राजपत्र असाधारण भाग ![.खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 169(अ), तारीख 17 मार्च, 2012 द्वारा प्रकाशित की गई थी।

## NOTIFICATION

New Delhi, the 30th March, 2012

#### No. 22/2012-Central Excise

G.S.R. 276(E).— In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 5A of the Central Excise Act, 1944 (1 of 1944) the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 18/2012- Central Excise, dated the 17th March, 2012, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II. Section 3, Sub-section (i), vide number G.S.R. 169(E) dated the 17th March, 2012, namely:—

In the said notification, in the Table,-

for serial number 15 and the entries relating thereto, the following shall be substituted namely:—

(1)	(2)	(3)
"15	2710 12 11 to 2710 12 13, 2710 12 20, 2710 12 90, 2710 20 00	14%"

[F. No. 334/4/2012-TRU]

RAJ KUMAR DIGVIJAY, Under Secy.

Note: - The principal notification No. 18/2012-Central Excise, dated the 17th March, 2012, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i), vide number G.S.R. 169(E), dated the 17th March, 2012.